

# Théâtre St-Bruno Players

Compte-rendu de la réunion du Conseil d'Administration tenue  
le 08 octobre 2015 à 19h30  
Centre communautaire de Saint-Bruno, Saint-Bruno, Québec

## 1. Présences / Attendance :

Présents :	David McCallum	Emily Fleming
	Claire Lajoie	Renée Dufour
	Ginette Larocque	Claude Poitras
	William Gubbe	Claire-Andrée Lavoie

## Adoption de l'ordre du jour / Adoption of Agenda:

David McCallum propose l'adoption de l'ordre du jour; Claude Poitras le seconde./  
Motion to accept the Agenda proposed by David McCallum seconded by Claude Poitras.

**3. Compte-rendu de la dernière réunion / Minutes of the last Executive meeting:** a été lu. Been read.

**4. L'adoption du compte-rendu de la dernière réunion / Motion to accept de minutes**  
Proposée par / proposed by par Claude Poitras,  
secondée par / seconded by Renée Dufour.

**5. Suivi :** L'invitation de M. Noël : nous en reparlerons à la prochaine réunion. En attendant quelques membres du c.a. iront voir la pièce de cette troupe le 24 octobre. Cela leur permettra de faire l'expérience de leurs appareils pour non-voyant et pour mal-entendant. / We'll talk about Mr. Noël's invitation at the next meeting. In the meen time, somme of us will go see their production to experience the head phone for seeing impair people and for hearing impair people.

## 6. Les budgets pour les productions de l'automne / Fall's productions budgets

Ont été acceptés : budget de la pièce en français (*Treize à table*) proposé par Claude Poitras, secondé par David McCallum et le budget de la pièce en anglais (*Bed Time Stories*) proposé par Claire Lajoie et secondé par Claire-Andrée Lavoie. / Budget for the French Play (*Treize à table*) and for the English Play (*Bed Time Stories*) are accepted.

**À noter :** si nous demandons à la ville de placer les chaises libres dans l'auditoire, nous sommes chargés 200\$. Mieux vaut le faire nous-même./ **N.B.** When we ask Centre Marcel-Dulude to put spare chairs in front they charge us 200\$. Better if we can do it ourselves.

Nous avons discuté des droits et responsabilités des membres. Par exemple, il est stipulé qu'un membre ne peut pas nous facturer les heures travaillées pour la troupe. Nous nous demandons comment inciter le plus de membres possible à prendre une tâche lorsque ce membre ne joue pas dans une production. David a suggéré d'augmenter leur cotisation à 50\$. Nous n'avons pas voté. / We've been discussing rights and responsibilities of the members. Ex : A member can not charge for his time. How can we get more members to

help back stage. David suggested to charge them 50\$ membership instead of 10\$. No motion voted.

**7. Productions du printemps / Spring's Productions :** ce point est reporté à la prochaine réunion./ reported to the next meeting.

**8. 40<sup>e</sup> anniversaire de la troupe / TSBP 40th Anniversary :** Claire s'occupe de rédiger la lettre d'invitation au party d'Halloween déguisé qui se tiendra le 31 octobre, au centre Marie-Victorin, à 20h. Le DJ est réservé. Le c.a. arrivera plus tôt pour décorer la salle. / Claire Lajoie will write the invitation to the Halloween Party which will take place on October 31, at Centre Marie-Victorin, at 20h. Executive members will arrive sooner to decorate the place. A D.J. is hired.

**9. Activité de l'été 2015/ Summer 2015 activities :** Nous sommes revenus sur l'Assemblée générale annuelle des membres tenue en septembre. Nous avons eu quorum de justesse, grâce aux procurations. Frank White, secrétaire sortant, a remis le procès-verbal. Claire Lajoie, nouvelle secrétaire a réécrit la partie en français. / At the AGA 2015 held in September, we hardly got enough people to make it legit. Frank, past secretary, had written the Minutes and Claire Lajoie had written the French Translation.

**10. Correspondance / Correspondance:** Nous avons été avisés d'une augmentation de 7\$ pour nos assurances et que notre franchise pour bris d'équipement passerait à \$1000. Claire-Andrée Lavoie vérifie. / We have a raise of 7\$ for our insurance and a new clearance of 1000\$ for equipment break?? Claire-Andrée will call to understand better.

**11. Varia – date du ménage/ when will be the cleaning :** Claire Lajoie enverra une lettre pour mobiliser les gens pour un nettoyage rapide de notre local du centre communautaire. L'invitation sera faite pour le 17 octobre et envoyée par courriel. / Claire Lajoie is going to write a letter inviting members to come help cleaning the room we have at Centre communautaire. Cleaning should be done on October 17 and the invitation will be sent by e-mail.

Le point **encaisse** est retiré de l'Agenda.

**AGA 2016 :** Il faudrait penser à une formule rassembleuse pour que les membres se présentent à l'assemblée générale annuelle. Cette année, nous avons obtenu le quorum de justesse. Il serait triste de travailler aussi fort pour mettre sur pied cette activité et devoir retourner chez eux ceux qui s'y sont présentés parce que nous n'avons pas quorum. Il faudrait alors trouver une autre date et recommencer la procédure d'invitation. / We have to think of a better way to motivate members to come to the AGA. We work hard to prepare it and it would be a shame to send people back home because we are not enough people to attend the quorum.

**Article de journal // Newspaper:** ce point est reporté

**12. Date de la prochaine réunion / Date of next meeting :** initialement fixée au 6 novembre et reportée au 9 décembre.

**13. Levée de l'assemblée :** 21h10, proposée par / proposed by Bill Gubbe, secondée par / seconded by Ginette Larocque.

Il me semble aussi que nous avons donné quelques idées rassembleuses pour l'AGM.  
Je ne vois rien de ça dans le procès-verbal.  
J'ai besoin de quelqu'un pour appuyer afin d'ajouter tout ça dans le procès-verbal, car je le propose.  
Merci et bonne journée.

Hello Claire,

Coming back home last night I remembered that we have talked about members that get involved in having a part only David has mentioned an amount of 50\$, I believe, for membership fee. I also think that we came up with some ideas for the AGM.  
I do not see anything to that effect in the minutes.  
I need somebody to second my proposal of adding all that in the minutes.  
Thank you and have a great day.

Ginette Larocque Gubbe  
Présidente/President  
450-441-0566

Notes prises par Claire Lajoie